

# KOCHFESTE OBERTEILE

## Makellose Optik

Saubere und gepflegte Kleidung ist ein „Muss“, gerade in Berufen mit direktem Kontakt zu Gästen und Kunden. Wie gut, wenn man dann nicht nur weiße sondern auch farbige Kleidungsstücke bei 95 Grad waschen kann. Für eine tadellose Optik Ihres gesamten Teams.



# BOIL-WASHABLE TOPS

## *Perfect looks*

*Clean, well looked-after clothing is a "must", especially in professions where there is direct contact with guests and customers. So it's wonderful to have coloured clothing that can be washed at up to 95 degrees as well as white – making sure your entire team looks simply perfect.*



scan to view

# Ferrara Lady

# Pesaro Man

Alle Farben 95° C waschbar  
 All colours 95° C washable

Strapazierfähig  
 Hard-wearing

Bügelfrei  
 Non-iron

Ferrara und Pesaro stellen ihre exzellente Qualität jeden Tag unter Beweis. Sie verbinden höchste Strapazierfähigkeit sowie hervorragende Passform mit ausgezeichneten Trage- und Pflegeeigenschaften. Weil für ansprechende Berufsbekleidung eine rundum tadellose Optik wichtig ist, sind Bluse und Hemd in allen Farben bei 95° C waschbar. Ohne Ausbleichen, ohne Verblassen. Alle Farben bleiben brillant und die Form perfekt. Die Schnitte sind modisch und zugleich praktisch. Ideal für alle, die an ihre Kleidung hohe Ansprüche stellen.

Der besondere Pfiff bei der Bluse Ferrara: durch die ausreichende Länge gibt es keine unangenehmen „Blitzer“ am Hosenbund. Die praktische ¾ Ärmellänge sorgt für bestmögliche Hygiene und Bewegungsfreiheit. Doppelnähte und Knöpfe mit Kreuzstich leisten einen zusätzlichen Beitrag zur besonderen Strapazierfähigkeit.

95° C waschbar, farbecht, formstabil, industriewäsche- und finishertauglich

*Ferrara and Pesaro prove their excellent quality every day. They combine utmost durability with superb fit as well as exceptional comfort and easy care. As an irreproachable appearance is extremely important for demanding work clothing, the entire colour range of the blouses and shirts is washable at 95°C. No fading, no bleaching. All colours remain bright and the shape perfect. The designs are fashionable as well as practical. Ideal for everyone who has high expectations of their clothing.*

*The special bonus of the Ferrara blouse: due to the ample length, there is no gap at the waistband. The practical ¾ length sleeves ensure the best possible hygiene and ease of movement. Double seams and cross-stitched buttons also contribute to the exceptional durability.*

95° C washable, colourfast, lasting shape, industrial laundering, finishing allowed

## Ferrara Lady

No.	Größe Size
00640-15	XS – 4XL

## Pesaro Man

No.	Größe Size
00630-15	S – 4XL

### Farben – colours

Schwarz, weiß, chocolate, champagner

### Qualität – quality

49 % Baumwolle, cotton, 49 % Polyester, polyester, 2 % EOL (Stretch), EOL (stretch), 125 g/m<sup>2</sup>



bügelfrei • non-iron



champagner

schwarz

weiß

chocolate

Ferrara

Pesaro

schwarz

weiß

chocolate

champagner



scan to view

Sie: Bluse Ferrara Lady champagner  
Bistroschürze Roma Classic 100 x 100 aubergine  
Krawatte Messina Classic 100 cm aubergine  
Kellertasche Napoli Classic aubergine  
Gürtel Asti



scan to view

Er: Hemd Pesaro Man champagner  
Bistroschürze Roma Classic 100 x 100 aubergine  
Krawatte Messina Classic 120 cm aubergine  
Kellertasche Napoli Classic aubergine  
Gürtel Asti

# Blusen und Hemden ganz einfach individuell veredeln

## Individual finishes for blouses and shirts

**Ab 10 Stück**  
pro Farbkombination

Minimum quantity 10  
per colour combination

Oft genügt schon ein kleiner Farbakzent an einem Kleidungsstück, um einen unverwechselbaren Wiedererkennungswert zu schaffen. Bei der Bluse Ferrara und dem Hemd Pesaro haben Sie die Möglichkeit durch eine farbige Paspel am Kragen das Outfit zu individualisieren. Sie wählen Bluse oder Hemd in der gewünschten Grundfarbe und kombinieren dazu die Paspel in einer von 59 Farben. Das ist bereits in kleinen Mengen ab 10 Stück möglich.

So können Sie die Oberteile perfekt auf Ihr Erscheinungsbild und Ihre Firmenfarben abstimmen. Besonders wenn das Ganze noch mit Ihrem Logostick harmonisch abgerundet wird. Mit geringem Aufwand entsteht so einzigartige und individuelle Teamkleidung.

*Alle Blusen und Hemden in Sonderanfertigungen sind 95°C waschbar, farbecht, pflegeleicht, industriewäsche- und finishertauglich.*

*Often it only takes a little colour accent on a garment to create an unmistakable recall value.*

*You can individualise an outfit with the Ferrara blouse or Pesaro shirt by adding coloured piping to the collar.*

*Choose the blouse or shirt in the basic colour you want, and add the piping in any of 59 colours. This option is possible from a minimum quantity of 10 items.*

*You can match the tops perfectly to your look and company colours. Especially if you then finish the product with an embroidered logo. It only takes a little effort to create unique and individual team clothing.*

*All blouses and shirts in special production are 95°C washable, colourfast, easy-care, industrial laundering, finishing allowed.*

Wählen Sie eine Grundfarbe ...

*Choose the colour of your shirt or blouse ...*



... und kombinieren Sie dazu eine Paspel in einer von 59 Farben

*... and combine it with a piping in one of 59 colours.*



Bitte beachten Sie unseren Stickservice, siehe S. 177

Please note our embroidery service, s. page 177





Sie: Bluse Ferrara Lady schwarz mit Kragenspaspel in  
Kontrastfarbe  
Sommelierschürze Vittoria cherry  
Hose Tivoli Lady schwarz



scan to view



scan to view

Er: Hemd Pesaro Man schwarz mit Kragenspaspel in  
Kontrastfarbe  
Sommelierschürze Vittoria cherry  
Hose Terni Man schwarz

# Amelia Lady      Brindisi Man

Alle Farben 95° C waschbar  
All colours 95° C washable

Tolle Passform  
Perfect fit

Bügelfrei  
Non-iron

Es gibt Kleidungsstücke, die möchte man am liebsten jeden Tag anziehen. Weil sie so angenehm zu tragen sind, weil sie richtig bequem sind und weil sie einfach toll aussehen. Wie Amelia und Brindisi, die feinen Blusen und Hemden von CG Fashion.

Hochwertiges Gewebe sorgt für die nötige Strapazierfähigkeit. Stretch macht's bequem und bewegungsfreundlich. Der bügelfreie Stoff ist mit wenig Aufwand perfekt gepflegt. Abnäher vorne und hinten sowie eine ideale Länge geben der Bluse ihren perfekten Sitz. Kragen und Manschetten des Hemdes werden mit Doppelknöpfen geschlossen. 95° C waschbar, farbecht, formstabil, industriewäsche- und finishertauglich

*There are items of clothing which one would ideally like to wear every day. Because they are so pleasant to wear, because they are so comfortable and because they simply look great. Like Amelia and Brindisi. The elegant blouses and shirts from CG Fashion. High-quality fabric provides utmost durability. Stretch gives it extra comfort and freedom of movement. The non-iron fabric looks perfect with very little effort. Darts front and back as well as an ideal length mean the blouse sits wonderfully. The collars and cuffs of the shirt are fastened with double buttons.*

*95° C washable, colourfast, lasting shape, industrial laundering, finishing allowed*

## Amelia Lady

No.	Größe Size
00690-15	XS – 3XL



scan to view

## Brindisi Man

No.	Größe Size
00660-15	S – 3XL



scan to view



### Farben – colours

Weiß, schwarz, champagner, chocolate

### Qualität – quality

49 % Baumwolle, cotton, 49 % Polyester, polyester, 2 % EOL (Stretch), EOL (stretch), 125 g/m<sup>2</sup>



bügelfrei • non-iron

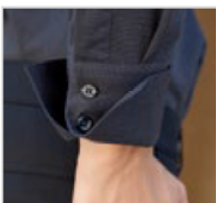




Sie: Bluse Amelia Lady weiß  
Schlitzschürze Milano Classic 80 x 100 caramel  
Kellnertasche Napoli Classic caramel  
Gürtel Asti schwarz, Kellnerbörse Casape schwarz

Er: Hemd Brindisi Man weiß  
Bistroschürze Roma Classic 100 x 100 caramel  
Krawatte Sambuci goldgelb  
Kellnertasche Napoli Classic caramel  
Gürtel Asti schwarz, Kellnerbörse Casape schwarz

Bitte beachten Sie unseren Stickservice, siehe S. 177  
Please note our embroidery service, s. page 177



**Elegant**

Die lange Manschette der Bluse wirkt auch umgeschlagen ausgesprochen elegant.

**Elegant**

*The long cuffs of the blouse can also be turned back for a decidedly elegant look.*



**Praktisch**

Wenn's mal etwas legerer sein darf, können die Ärmel des Hemdes aufgekrempt und mit Schlaufe und Knopf befestigt werden.

**Practical**

*If occasionally you want a more casual look, the sleeves of the shirt can be rolled up and secured with a loop and button.*



Alle Farben 95° C waschbar  
All colours 95° C washable

Strapazierfähig  
Hard-wearing

Bügelfrei  
Non-iron

schwarz

champagner

chocolate

weiß



Blusen, Hemden  
Blouses, Shirts

02

Imperia

Modisches Design ist eines der Markenzeichen von CG Fashion. Bei Imperia und La Spezia wird das vom Stehkragen bis zur schmalen, körperbetonten Silhouette gekonnt umgesetzt. Die Modelle überzeugen aber nicht nur durch gutes Aussehen sondern auch durch beste Gebrauchseigenschaften. Das hochwertige Mischgewebe verbindet Strapazierfähigkeit und Tragekomfort mit unkomplizierter Pflege und optimaler Haltbarkeit. Alle Farben sind bei 95° C waschbar, Farbe und Form bleiben perfekt erhalten.

95° C waschbar, bügelfrei, farbecht, industrieräsche- und finishertauglich

*Fashionable design is a trademark of CG Fashion. With Imperia and La Spezia this is manifest from the mandarin collar to the narrow, slim-fit silhouette. These models convince not only through their fabulous looks but also through superior performance characteristics. The high quality blend fabric combines durability and wear comfort with uncomplicated care and optimum longevity. All colours are washable at 95°C, colours and shape remain perfect.*

95° C washable, easy-care, colourfast, industrial laundering, finishing allowed

## Imperia Lady

No.	Größe Size
22001-15	XS – 4XL



scan to view

## La Spezia Man

No.	Größe Size
21001-15	S – 4XL



scan to view

### Farben – colours

Weiß, schwarz, champagner, chocolate

### Qualität – quality

49 % Baumwolle, cotton, 49 % Polyester, polyester, 2 % EOL (Stretch), EOL (stretch), 125 g/m<sup>2</sup>



bügelfrei • non-iron





schwarz

champagner

chocolate

weiß

La Spezia

Sie: Bluse Imperia Lady weiß  
Hose Barrea Lady schwarz

Er: Hemd La Spezia Man weiß  
Hose Terni Man schwarz

**Bügelfrei**  
Non-iron

**Reine Baumwolle**  
Pure cotton

**Modischer Schnitt**  
Fashionable design



scan to view

Sie: Bluse Elise Lady weiß  
Hose Barrea Lady schwarz

Er: Hemd Altino Man weiß  
Hose Terni Man schwarz  
Krawatte Grado schwarz  
Gürtel Fasano schwarz



Was macht das ideale Businesshemd aus? Es trägt sich angenehm, ist einfach zu pflegen und sieht den ganzen Tag gut aus. So wie Altino und Elise – sie überzeugen durch ihre hochwertige, bügelfreie Qualität. Spezielle Techniken bei Zuschnitt und Verarbeitung sind nötig, um diesen Anspruch auch optisch zu garantieren. Die Modelle sind aus reiner Baumwolle und kombinieren besten Tragekomfort mit Pflegeleichtigkeit. Das Hemd hat einen modischen Schnitt mit aufgesetzter Brusttasche und Kentkragen. Die Bluse ist tailliert und erhält durch Abnäher ihre perfekte Passform.

*What constitutes the ideal business shirt? It must be pleasant to wear, easy to care for and look great all day long. Just like Altino and Elise – they convince with their first-class, non-iron quality. Special techniques during cutting and manufacture are necessary to guarantee these demands are fulfilled optically as well. The models are made of pure cotton and combine outstanding wear comfort with easy care. The shirt has a fashionable design with patch breast pocket and kent collar. The blouse is tailored and the darts ensure a perfect fit.*

**Altino Man**

**Elise Lady**

No.	Größe Size	No.	Größe Size
00500-12	S – 5XL	00501-12	XS – 5XL

**Farben – colours**  
Schwarz, weiß, blau

**Qualität – quality**  
100 % Baumwolle, cotton, 120 g/m<sup>2</sup>

bügelfrei • non-iron



Auf Seite 38/39 finden Sie die Kurzarm-Version aus dieser Businesslinie.  
On pages 38/39 you will find the short-sleeved version of this business line.



# Palena Lady      Lucoli Man

Was macht das ideale Businesshemd aus? Es trägt sich angenehm, ist einfach zu pflegen und sieht den ganzen Tag gut aus. So wie Lucoli und Palena – sie überzeugen durch ihre hochwertige, bügelfreie Qualität. Spezielle Techniken bei Zuschnitt und Verarbeitung sind nötig, um diesen Anspruch auch optisch zu garantieren. Die Modelle sind aus reiner Baumwolle und kombinieren besten Tragekomfort mit Pflegeleichtigkeit. Das Hemd hat einen modischen Schnitt mit aufgesetzter Brusttasche und Kentkragen. Die Bluse ist tailliert und erhält durch Abnäher ihre perfekte Passform.

*What constitutes the ideal business shirt? It must be pleasant to wear, easy to care for and look great all day long. Just like Lucoli and Palena – they convince with their first-class, non-iron quality. Special techniques during cutting and manufacture are necessary to guarantee these demands are fulfilled optically as well. The models are made of pure cotton and combine outstanding wear comfort with easy care. The shirt has a fashionable design with patch breast pocket and kent collar. The blouse is tailored and the darts ensure a perfect fit.*

Auf Seite 36/37 finden Sie die Langarm-Version aus dieser Businesslinie.  
On pages 36/37 you will find the long-sleeved version of this business line.



Bügelfrei  
Non-iron  
Reine Baumwolle  
Pure cotton  
Modischer Schnitt  
Fashionable design

## Palena Lady

No.	Größe Size
00505-12	XS – 5XL

## Lucoli Man

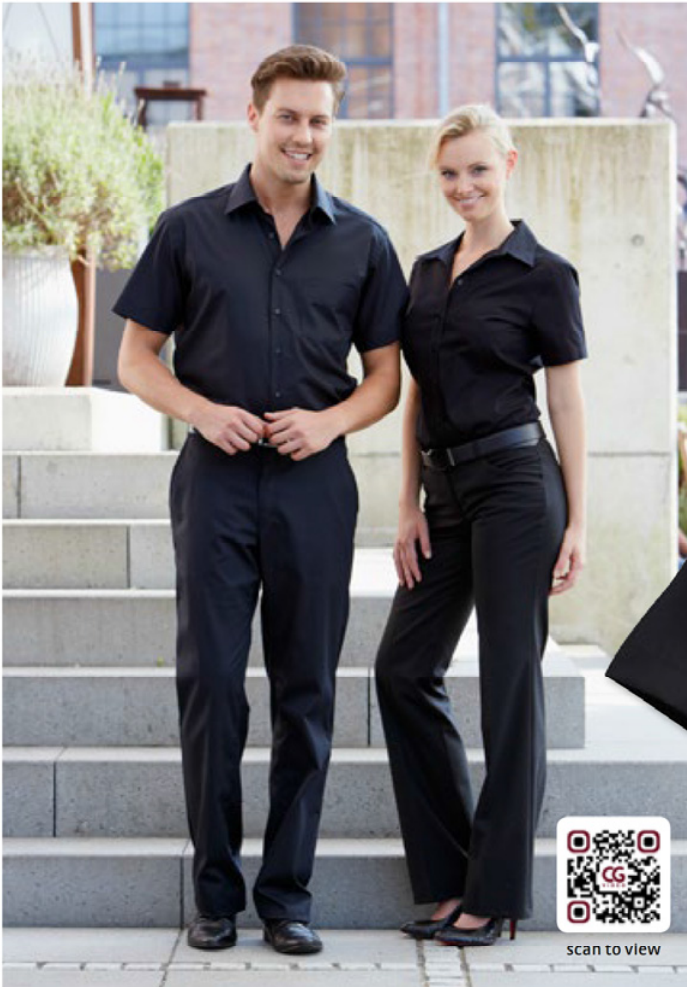
No.	Größe Size
0506-12	S – 5XL

Farben – colours  
Schwarz, weiß, blau

Qualität – quality  
100 % Baumwolle, cotton, 120 g/m<sup>2</sup>

bügelfrei • non-iron





Sie: Bluse Palena Lady schwarz  
Hose Barrea Lady schwarz

Er: Hemd Lucoli Man schwarz  
Hose Terni Man schwarz



schwarz

blau

weiß



Sie: Bluse Palena Lady weiß  
Hose Barrea Lady schwarz  
Krawatte Grado schwarz

Er: Hemd Lucoli Man weiß  
Hose Terni Man schwarz  
Krawatte Grado schwarz

Weiche Jersey-Qualität  
*Soft jersey quality*

Reine Baumwolle  
*Pure cotton*

Bügelfrei  
*Non-iron*

Sie: Bluse Silvi Lady weiß  
Hose Ofena Lady schwarz  
Schürze Pioppo Classic 40 x 85 cm rust  
Gürtel Marineo schwarz

Er: Hemd Alanno Man weiß  
Hose Terni Man schwarz  
Schlitzschürze Milano Classic 100 x 100 cm rust  
Gürtel Scafa schwarz



scan to view



scan to view

Die angenehme Leichtigkeit eines Shirts in Verbindung mit dem eleganten Look von Bluse und Hemd machen aus Alanno und Silvi etwas ganz Besonderes. Sie schmeicheln der Haut und sind superbequem, weil sie aus weichem Baumwoll-Jersey gefertigt sind. Aber nicht nur der Tragekomfort, auch die Strapazierfähigkeit und Pflegeleichtigkeit sind top. Tragen, waschen und wieder anziehen – so einfach geht's. Bügeln ist nicht notwendig. Bluse und Hemd haben eine figurnahe Passform mit abgerundetem Saum, eine aufgesetzte Knopfleiste und Knöpfe Ton-in-Ton.

*The pleasant lightness of a t-shirt combined with the elegant look of a blouse or shirt turn Alanno and Silvi into something really special. They caress the skin and are incredibly comfortable because they are made of soft cotton-jersey. However, not only the wear comfort but also the durability and ease of care are exceptional. Wear, wash and put on again – it's that easy. Ironing is not necessary. Blouses and shirts have a slim-fit design with rounded hems, a genuine button placket and self-coloured buttons.*

### Silvi Lady

No.	Größe Size
00511-12	XS – 5XL

### Alanno Man






No.	Größe Size
00510-12	S – 5XL

#### Farben – colours

Schwarz, weiß, anthrazit

#### Qualität – quality

100 % Baumwolle, cotton, 145 g/m<sup>2</sup>






 bügelfrei • non-iron



Die Kurzarm-Version dieser Modelle finden Sie auf Seite 42/43.  
*The short-sleeved version of this model can be found on pages 42/43.*





Sie: Bluse Gissi Lady schwarz  
Schlitzschürze Milano 80 x 100 curry  
Hose Barrea Lady schwarz

Er: Hemd Bomba Man schwarz  
Schlitzschürze Milano Classic 100 x 100 curry  
Hose Terni Man schwarz



scan to view



scan to view

**Weiche Jersey-Qualität**  
*Soft jersey quality*

**Reine Baumwolle**  
*Pure cotton*

**Bügelfrei**  
*Non-iron*



Die angenehme Leichtigkeit eines Shirts in Verbindung mit dem eleganten Look von Bluse und Hemd machen aus Bomba und Gissi etwas ganz Besonderes. Sie schmeicheln der Haut und sind superbequem, weil sie aus weichem Baumwoll-Jersey gefertigt sind. Aber nicht nur der Tragekomfort, auch die Strapazierfähigkeit und Pflegeleichtigkeit sind top. Tragen, waschen und wieder anziehen – so einfach geht's. Bügeln ist nicht notwendig. Bluse und Hemd haben eine figurnahe Passform mit abgerundetem Saum, eine aufgesetzte Knopfleiste und Knöpfe Ton-in-Ton.

*The pleasant lightness of a t-shirt combined with the elegant look of a blouse or shirt turn Bomba and Gissi into something really special. They caress the skin and are incredibly comfortable because they are made of soft cotton-jersey. However, not only the wear comfort but also the durability and ease of care are exceptional. Wear, wash and put on again – it's that easy. Ironing is not necessary. Blouses and shirts have a slim-fit design with rounded hems, a genuine button placket and self-coloured buttons.*

### Gissi Lady

### Bomba Man

No.	Größe Size	No.	Größe Size
00516-12	XS – 5XL	00515-12	S – 5XL

#### Farben – colours

Schwarz, weiß, anthrazit

#### Qualität – quality

100 % Baumwolle, cotton, 145 g/m<sup>2</sup>



bügelfrei · non-iron



schwarz



weiß



anthrazit



## Alessandria Lady

## Crotone Man

Sie: Bluse Alessandria Lady silbergrau  
Bistroschürze Roma Premium 80 x 100 canni  
Hose Tivoli Lady schwarz  
Hosenträger Moricone grau  
Kellertasche Napoli Premium canni

Er: Hemd Crotone Man silbergrau  
Bistroschürze Roma Premium 100 x 100 canni  
Hose Terni Man schwarz  
Hosenträger Moricone grau  
Kellertasche Napoli Premium canni

Vollzwirn  
*Two-ply*

Reine Baumwolle  
*Pure cotton*

Moderne Schnitte  
*Fashionable designs*



scan to view

Aus feinstem Vollzwirn und in sanften Farbtönen präsentieren sich die Bluse Alessandria und das Hemd Crotone. Das hochwertige Gewebe zeichnet sich durch seine feine Struktur in Fischgrätoptik und eine angenehm glatte Oberfläche aus. Deshalb trägt man es immer wieder sehr gerne. Bluse und Hemd sind besonders strapazierfähig, formbeständig und haltbar. Sie lassen sich ausgesprochen leicht bügeln und sind knitterarm.

Das Hemd ist schmal geschnitten (slimline) und hat einen Haifischkragen. Die Bluse wird mit Abnähern vorne und hinten figurnah tailliert. Schöne Details sind der moderne V-Kragen und die langen Manschetten, die auch aufgekrempt chic aussehen.

*The Alessandria blouse and the Crotone shirt are made of the finest two-ply yarn and available in soft shades. The high quality fabric is noteworthy because of its fine structure in herringbone design and its wonderful smooth surface. That is why one wears it with pleasure time and again. Blouse and shirt are especially hard-wearing, stable in shape and durable. They are exceptionally easy to iron and also crease-resistant.*

*The shirt is a slimline design and has a shark collar. The blouse is close-fitting with darts in the front and back. Attractive details are the modern V-neck and the long cuffs, which also look chic when rolled up.*

Alessandria Lady		Crotone Man	
No.	Größe Size	No.	Größe Size
00645-12	XS – 4XL	00635-12	S – 4XL

**Farben – colours**  
Silbergrau, blau

**Qualität – quality**  
100 % Baumwolle (Vollzwirn), cotton (two ply), 120 g/m<sup>2</sup>



Alessandria

silbergrau

blau

Crotone

blau

silbergrau



scan to view

# Labico Lady

# Gorga Man

Streifen sind in der Mode immer ein Thema, weil sie sich vielseitig kombinieren und variieren lassen. Das gilt auch für Berufsbekleidung. Ein gestreiftes Hemd oder Bluse kann, je nach Styling und Farbe, sowohl modern als auch lässig oder edel aussehen. Gorga und Labico bekommen zusätzlich einen frischen Touch durch den weißen Innenkragen. Die Ärmel des Hemdes sind krepelbar und können mit einer weißen Lasche fixiert werden. Die Bluse ist tailliert, mit Abnähern vorne und hinten, und hat einen abgerundeten Saum. 60° C waschbar, bügelfrei, farbecht, industriewäsche- und finishertauglich

*Stripes are always a theme in the fashion world, because they can be combined and varied in so many different ways. This is also true for business clothing. A striped blouse or shirt can, depending on the styling and colour, appear modern as well as casual or classic. Gorga and Labico are further enhanced with a fresh touch through its white inner collar. The shirts' sleeves can be rolled up and fixed with a white strap. The blouse is tailored with darts in the front and back and has rounded seams.*

*60° C washable, easy-care, colourfast, industrial laundering, finishing allowed*

**Garngefärbte Streifen**  
Yarn coloured stripes

**Vielseitig kombinierbar**  
Versatile to combine

**Pflegeleicht**  
Easy-care

## Labico Lady

No.	Größe Size
00535-03	XS – 4XL

### Farben – colours

Blau, rot, bordeaux, gelb, grün, schwarz

### Qualität – quality

50 % Baumwolle, cotton, 50 % Polyester, polyester, 125 g/m<sup>2</sup>

## Gorga Man

No.	Größe Size
00525-03	S – 4XL



Blusen, Hemden  
Blouses, Shirts  
02



Sie: Bluse Labico Lady gelb  
Wickelschürze Rocca Pia 80 x 125 curry  
Hose Tivoli Lady schwarz

Er: Hemd Gorga Man gelb  
Bistroschürze Roma Classic 80 x 100 curry  
Hose Terni Man schwarz



scan to view



scan to view

bordeaux

blau

gelb

schwarz



grün

rot

# Labico Lady

# Gorga Man

**Garngefärbte Streifen**  
Yarn coloured stripes

**Vielseitig kombinierbar**  
Versatile to combine

**Pflegeleicht**  
Easy-care



Hemd Gorga Man blau  
Schlitzschürze Milano Classic 100 x 100 bugatti

Zusammen mit den passenden Schürzenfarben ergeben sich vielfältige und interessante Kombinationsmöglichkeiten.

*Together with matching apron colours there are many different and interesting ways of combination.*



Sie: Bluse Labico Lady grün  
Latzschürze Verona 90 x 78 irish green  
Hose Tivoli Lady schwarz

Er: Hemd Gorga Man grün  
Latzschürze Verona 110 x 78 irish green  
Hose Terni Man schwarz



Sie: Bluse Labico Lady schwarz-weiß  
Hose Ofena Lady schwarz  
Krawatte Grado schwarz

Er: Hemd Gorga Man schwarz-weiß  
Hose Terni Man schwarz  
Krawatte Grado schwarz



Bluse Labico Lady gelb  
Wickelschürze Rocca Pia 80 x 125 curry  
Hose Tivoli Lady schwarz



# Locati Lady

# Prizzi Man

100 % Baumwolle  
100 % cotton

Modische Schnitte  
Fashionable cut

Button-down-Kragen  
Button-down-collar



Prizzi

Locati

blau

rot

braun

Blusen, Hemden  
Blouses, Shirts

02

Auch mit Knöpfen in Hirschhornoptik möglich  
Also available with horn buttons



scan to view

## Locati Lady

No.	Größe Size
00665-12	XS - 4XL

### Farben - colours

Blau, rot, braun

### Qualität - quality

100 % Baumwolle, cotton, 120 g/m<sup>2</sup>



scan to view

## Prizzi Man

No.	Größe Size
00655-12	S - 4XL



Karierte Stoffe sind wieder groß im Kommen. CG Fashion greift diesen Trend auf und setzt ihn mit klassischem Vichykaro in klaren Farben um. Locati Lady und Prizzi Man erweisen sich als erstaunlich vielseitig: von Trachtenoptik bis zu farbig-frechen Kombinationen. Bluse und Hemd sind aus reiner Baumwolle.

Locati hat einen offenen Button-down-Kragen, Doppelknöpfe an den Manschetten und eine aufgesetzte Brusttasche. Die taillierte Passform und der leicht abgerundete Saum unterstreichen die feminine Optik. Das gerade geschnittene Hemd hat ebenfalls einen Button-down-Kragen und eine aufgesetzte Brusttasche.

*Checked fabrics are once again becoming all the rage. CG Fashion takes this trend and transforms it into classical gingham checks in clear colours. Locati Lady and Prizzi Man are surprisingly versatile: from leisure-relaxed to business-like with a colour-coordinated tie. Blouses and shirts are made of pure cotton.*

*Locati has an open button-down collar, double buttons on the cuffs and a patch breast pocket. The tailored style and the gently rounded hem underline the feminine look. The straight cut shirt also has a button-down collar and a patch breast pocket.*

Hemd Prizzi Man braun  
Weste Vicoli Man rot-chocolate  
Bistroschürze Roma Classic 80 x 100 chocolate

Bluse Locati Lady rot  
Schlitzschürze Milano Classic 80 x 100 rot  
Gürtel Scafa schwarz  
Kellnertasche Alia schwarz  
Kellnerbörse Casape schwarz



# Pavia Lady

# Trento Man

# Padova Lady



anthrazit-melange



scan to view

## Trento Man

No.	Größe Size
00520-14	S – 4XL

## Pavia Lady

No.	Größe Size
00530-14	XS – 4XL

Sie: Bluse Pavia Lady anthrazit-melange  
Hose Tivoli Lady schwarz  
Halstuch Matera Aubergine

Er: Hemd Trento Man anthrazit-melange  
Krawatte Pescara Aubergine  
Gürtel Fasano



scan to view

### Bioaktives Gewebe

Bioactive fabric

### Frisches Tragegefühl

Fresh wear comfort

### Trendiger Schnitt

Trendy cut

Wenn es im Job mal so richtig hektisch wird, kann man schnell ins Schwitzen geraten. Mit den bioaktiven Blusen und Hemden von CG Fashion bleiben Sie trotzdem ganz cool. Denn Silberionen in der Faser verhindern, dass sich Bakterien festsetzen und unangenehme Gerüche entstehen. Das gibt Ihnen den ganzen Tag über ein wunderbar frisches und gepflegtes Gefühl. Die Bluse Pavia Lady ist modisch tailliert, mit Abnähern vorne und hinten. Deshalb hat sie in allen Größen eine besonders gute Passform. Auch das Hemd entspricht mit seiner leicht körperbetonten Form und dem Haifischkragen dem aktuellen Trend. Bluse und Hemd können bei 60° C gewaschen werden, der antibakterielle Effekt bleibt voll erhalten.

*When things get really hectic at work, one can soon start to feel the heat. Keep cool with the CG Fashion range of bioactive blouses and shirts. The silver ions in the thread prevent bacteria from settling and unpleasant odours from occurring. So you will have a wonderful fresh and soignée feeling all day long. The Pavia Lady blouse is fashionably tailored, with darts front and back. This ensures a particularly good fit in all sizes. The shirt also reflects the latest trends, with its slightly tailored slimline design and shark collar. Blouses and shirts can be washed at 60°C and the antibacterial effect is not diminished.*

### Farben – colours

anthrazit-melange

### Qualität – quality

50 % Baumwolle, cotton, 50 % Polyester bioaktiv, Polyester bioactive, 125 g/m<sup>2</sup>



### Gut zu wissen

#### Bioaktives Gewebe ...

... wirkt antibakteriell und geruchshemmend für ein lange anhaltendes hygienisch-frisches Tragegefühl. Silberionen sind fest in der Faser verankert. Ihre antimikrobielle Wirkung wird weder durch häufiges Waschen noch durch Gebrauch beeinträchtigt. Sie bleibt für die ganze Lebensdauer des Textils erhalten. Wenn Bakterien in direkten Kontakt mit dem Textil kommen, werden sie durch die Silberionen geschädigt und ihre Vermehrung verhindert.

### Good to know

#### Bioactive fabrics ...

... has an antibacterial and odour-controlling effect for long-lasting hygienic and fresh wear comfort. Silver ions are anchored in the threads. Their antimicrobial properties are impaired by frequent washing or use. It remains active for the entire lifetime of the textile. When bacteria come into contact with the fabric, they are neutralized by the silver ions and prevented from multiplying.



**Alle Farben 95° C waschbar**  
*All colours 95° C washable*

**Strapazierfähig**  
*Hard-wearing*

**Made in Germany**  
*Made in Germany*

Klassisch geschnittener Rock mit Innenfutter und Gürtelschlaufen. Reißverschluss und Schlitz verdeckt.  
95° C waschbar, pflegeleicht, farbecht, industriewäsche- und finishertauglich

*Classical cut skirt, fully lined, with belt loops. Concealed zip-fastener and placket.  
95° C washable, easy-care, colourfast, industrial laundering, finishing allowed*

**Padova Lady**

No.	Größe Size
11001-06	34 – 46

**Farben – colours**  
Schwarz, chocolate, raven

**Qualität – quality**  
Hochveredeltes Mischgewebe, *High-grade mixed fabric*,  
65 % Polyester, *polyester*, 32 % Baumwolle, *cotton*,  
3 % EOL (Stretch), *EOL (stretch)*, 215 g/m<sup>2</sup>  
Futter 100 % Polyester, *Lining 100 % polyester*



schwarz



raven

chocolate



scan to view

Bluse Amelia Lady weiß  
Weste Lecce Lady schwarz  
Rock Padova Lady schwarz